

### Номенклатура

Правителството възстановява на Общественият център за социални грижи (CPAS/OCMW) разходите за медицински грижи, които са в номенклатурата на Националния институт за здравно осигуряване при болест и инвалидност (INAMI/RIZIV-номенклатура). Някои медицински грижи и лекарства, например някои болкоуспокояващи, мехлеми, екстракция на зъб, бебешко мляко на прах и пр., нямат INAMI/RIZIV-номенклатурен номер и следователно няма да бъдат възстановени финансово от CPAS/OCMW.

Интервенцията на CPAS/OCMW за медицински дейности без номенклатурен номер в някои случаи все пак е желателно и би могло да бъде реализирано чрез собствени средства на CPAS/OCMW.

### Бездомни лица

Право на спешна медицинска помощ имат също и лицата без постоянно местопребиваване (тъй като те прекарват нощите си в редуване при приятели, в някой безстопанствен имот, гара, гараж ...). Компетентното в случая CPAS/OCMW е това, което е в пределите на мястото, където е бил ефективният (през нощта) престой на тези лица.

Правителството възстановява разходите на CPAS/OCMW, дори и ако лицето преспи в гараж, паркинг и пр, когато всички други условия са изпълнени.

### Обжалване

CPAS/OCMW разполага с месец, за да отговори на заявлението за помощ. В случай на отрицателно решение на CPAS/OCMW, можете да обжалвате пред трудовия съд в рамките на три месеца. В случай, че CPAS/OCMW не вземе решение, също можете да обжалвате в рамките на месец. Но Вие също трябва да бъдете в състояние да докажете, че вашето заявление за помощ е подадено правилно. Затова :

- Поискайте приемна разписка, в която се посочва, че заявлението Ви е получено от CPAS/OCMW.
- Свържете се с CPAS/OCMW преди да сте подали жалбата си, тъй като вероятно е да Ви е отговорено, но все още да не сте получили писмото им.

Кралският указ гарантира, оповестените или извлечени от медицинските свидетелства данни да бъдат поверително третирани и използвани единствено с цел възстановяване на разходите. Към професионална тайна се придържат също и (пара-) медиците. Следователно лицата без законно пребиваване не би трябвало да се страхуват, че ще бъдат изправени пред полицията, имиграционната служба и т.н. Откакто Кралският указ се прилага, не са известни злоупотреби с поверителността в Медимигрант.

**Можете да се свържете с нас за допълнителна информация или за да съобщите за недостатъци по прилагането на Кралският указ.**

Следните брошури са достъпни на холандски, френски, английски, испански, руски, португалски, мандарин ... Можете да ги изтеглите безплатно както и други публикации от нашия сайт.

- Медимигрант - Презентационна брошура
- Спешна медицинска помощ на лица без законно пребиваване.
- Бременност, раждане и постродилни грижи при жени без законно пребиваване.
- Здравно осигуряване на лица без законно пребиваване или лица с несигурно пребиваване
- (Кратък) престой по медицински причини
- Психично-здравни грижи на лица без законно пребиваване.
- Виза по медицински причини + възстановяване
- Как да постъпите при една трудова злополука, ако не сте официално нает.
- Медицинско подпомагане при завръщане

## Спешна медицинска помощ на лица без законно пребиваване

Резюме



  
**Medimmigrant**

Активни телефони:

По : 10 – 13ч

Вт : 14 – 18ч

Пк : 10 – 13ч

Tel. 02/274 14 33/34 • Факс 02/274 14 48

E-мейл: [info@medimmigrant.be](mailto:info@medimmigrant.be)

[www.medimmigrant.be](http://www.medimmigrant.be)

Адрес:

(rue) Gaucheret (straat) 164 • 1030 Bruxelles/Brussel

Fortis: 001-2389649-33



С подкрепата на  
Комисията на Фламандската общност  
и Общинската комисия.



E.R. / V.U.: Medimmigrant,  
(rue) Gaucheret (straat) 164, 1030 Bruxelles/Brussel

Законът за чужденците и Законът за CPAS/OCMW бяха коренно променени със Закон от 15 юли 1996, според който лицата без законно пребиваване по принцип нямат право на социални услуги от CPAS/OCMW, с изключение обаче на "спешната медицинска помощ". В Кралски указ от 12 декември 1996 г. Относно спешната медицинска помощ на незаконнопребиваващи чужденци, бяха заложили допълнителни условия. Указът е в сила от 10 януари 1997.

### Какво включва «Спешната медицинска помощ»?<sup>1</sup>

Кралският указ от 12.12.1996 посочва, че "спешната медицинска помощ" може да бъде както от лечебен така и от превантивен характер. Ето защо се отнася до широк кръг от здравни грижи и далеч надхвърля описанието "всичко, което произхожда от спешни случаи". Допустими могат да бъдат консултация при лекар, хирургична намеса, медицински преглед, медикация и прочие. Те могат да бъдат предоставени както амбулаторно така и в някоя институция за болнични грижи.

### Каква е ролята на Общественият център за социални грижи (CPAS/OCMW)?

CPAS/OCMW има задължението да заплати на доставчика на здравни грижи, разходите за "спешна медицинска помощ" на лицата без законно пребиваване. От своя страна, правителството възстановява тези разходи на CPAS/OCMW при определени условия, без да прави разлика дали "спешната медицинска помощ" е била предоставена в държавна или частна практика. CPAS/OCMW следва също да гарантира достъпността на "спешната медицинска помощ" за лицата без законно пребиваване. За правилното изпълнение ролята на CPAS/OCMW, има сключени споразумения за сътрудничество (конвенции) между доставчиците на здравни грижи и CPAS/OCMW.

<sup>1</sup> Спешната медицинска помощ" трябва да се разграничава от "най-неотложната медицинска помощ", според закона за 100, която се изисква незабавно в случай на злополука или заболяване. Тя е специално регулирана и се прилага за всички, включително и лица без законно пребиваване.

### Кое е компетентното CPAS/OCMW?

Моментът на подаване на заявлението за помощ е много важен.

- **В случай, че преди да сте получили медицинската помощ се свържете с CPAS/OCMW** за покриване на медицинските разходи, то компетентното CPAS/OCMW в случая е това на фактическото Ви пребиваване в качеството на чужденец без законно пребиваване.
- **При неотложна медицинска помощ, когато не е възможно предварително споразумение с CPAS/OCMW**, компетентното в случая CPAS/OCMW е това по местонахождението на доставчика или институцията за здравни грижи. Ако лицето вече има досие в CPAS/OCMW-то по фактическото му местопребиваване, логично е, разходите да бъдат поети точно от това CPAS/OCMW.

Важно е, лицето, което търси помощ веднага да извести за положение си, така че доставчика на здравната помощ възможно най-бързо да започне съответната процедура пред CPAS/OCMW.

### Кои са етапите на получаване на здравни грижи?

**В случай, че имате възможност, преди да установите контакт или да отидете до CPAS/OCMW:**

- Помолете някой лекар да Ви изготви удостоверение за "спешна медицинска помощ", тъй като то ще Ви бъде необходимо за възстановяване на разходите. Имайте предвид, че само доставчик на здравни грижи, оторизиран от Националния институт за здравно осигуряване при болест и инвалидност (INAMI/RIZIV) може да издаде такова. Но повечето доставчици на здравни грижи са оторизирани.
- Отидете с това удостоверение в CPAS/OCMW-то по мястото на фактическото Ви местопребиваване и ги помолете за платечно задължение по (предстоящите) здравни грижи.<sup>2</sup> CPAS/OCMW ще направи проверка - обикновено чрез посещение в дома - дали в действителност живеете на тяхна територия, дали разполагате с достатъчно

<sup>2</sup> Възможно е процедурата да варира от CPAS/OCMW на CPAS/OCMW. Някои CPAS/OCMW-та направляват незабавно към лекар, като по този начин вземат тази първа консултация под внимание, при условие, че лекарят изпрати фактура и удостоверение за "Спешна медицинска помощ".

финансови средства и дали пребивават незаконно. Единствено Имиграционната служба определя дали някой пребивава нелегално в страната ни. На практика, това е процедурата приета от CPAS/OCMW. В случай на колебание CPAS/OCMW може да осъществи контакт с Имиграционната служба, без да съобщава други лични данни (напр. адрес).

- CPAS/OCMW трябва да вземе решение в рамките на 30 дни след като сте подали заявлението си за помощ. Ако отговорът е положителен информирайте за това особено доставчика на здравни грижи. В случай на отрицателно решение или липса на такова, може да бъде подадена жалба пред трудовия съд (виж по-долу).

**В случай, че нямате възможност, преди да установите контакт или да отидете до CPAS/OCMW:**

- Обявете възможно най-скоро на вашия лекар / социалната служба, че не сте здравно осигурени и не сте в състояние да заплатите фактурата (ако случаят е такъв). Важно е "спешната медицинска помощ" да бъде възможно най-скоро започната. Доставчикът на здравни грижи ще представи пред CPAS/OCMW удостоверение за вече предоставената "спешна медицинска помощ".
- Запитайте допълнително доставчика на здравни грижи (или социалната служба) дали процедурата е вече започнала.
- Не се колебайте да влезете обратно в контакт с доставчика на здравни грижи, ако все пак получите фактура.

Под рубриката 'работни инструменти' на нашия уебсайт можете да намерите примери на удостоверения за "спешна медицинска помощ".

### Как се извършва заплащането на доставчика на здравни грижи?

Категорично е препоръчително, доставчикът на здравни грижи възможно най-скоро да се свърже с CPAS/OCMW за обсъждане възстановяването на разходите. На теория, разходите за предоставената "спешна медицинска помощ" биват възстановени на доставчика на здравни грижи, ако той е следвал процедурата. На практика това не винаги протича толкова гладко и е най-добре предварително да бъде обсъдено с CPAS/OCMW.